

**PLATE LUNCH--Hawaiian style.**

**Served with white or brown rice plus choice of 1 side dish** (choices include mac salad, edamame, kim chee, & wakame salad)

Additional sides \$1.00 ea

Flank Steak Kalbi \$9.95  
*Our version of grilled Korean kalbi—but we use tender flank steak instead of bone-in beef short ribs. Broke da mouth—no bones about it!*

Grilled Teriyaki Chicken \$9.95  
*Made from fresh skinless, boneless thighs*

Mochiko Chicken \$9.95  
*Limited item; Boneless thighs marinated in our mochiko sauce and deep fried; allow at least 10 min.*

Kalua Pork \$8.95

Kalua Pork & Cabbage \$8.95  
*Kalua pork stir-fried with cabbage.*

Bobby's Kalua Pork & Kim Chee \$8.95  
*Kalua pork stir-fried with kim chee*

Pork lau lau \$9.95

Okinawan Shoyu Pork \$8.95  
*Pork braised with shoyu, miso, garlic, & ginger*

E's Chili with Portuguese Sausage \$7.95  
*Island style with beef & beans served over rice*

Aloha Chicken Wings \$8.95  
*Marinated with our special teriyaki mochiko chicken sauce*

Spicy Korean Wings \$9.95  
*Aloha wings dressed in our own chili/garlic sauce*

Salmon Shioyaki \$9.95  
*lightly seasoned with salt and grilled*

Salmon Teriyaki \$9.95

Furikake Salmon \$10.95

Saba shioyaki \$7.95  
*mackerel lightly seasoned with salt and grilled*

Unagi \$10.95  
*Broiled eel*

Ahi Poke (1/4 lb.) \$7.00

Ahi Poke (1/2 lb.) \$13.00

**Alacarte:**

**Any plate lunch item can be ordered alacarte (no rice and no side dish) for \$1.00 less than the plate lunch price**

**Mini PLATES** (smaller portion with rice)

Flank Steak Kalbi \$5.50

Grilled Teriyaki Chicken \$5.50

Kalua Pork \$4.95

Sides available for \$1.00 ea

**Island Breakfast served all day:**

Spam, egg, and rice \$4.95  
*"Breakfast of Champions"—served all day*

Portuguese Sausage, egg, and rice \$5.95

**Local Boy Breakfast:** Portuguese Sausage, Spam, egg, and rice \$7.95

Kalua Pork, egg, & rice \$9.95/MINI \$6.95

Loco Moco \$7.95  
*Rice topped with Bobby's kalbi beef patty, egg, & "gravy all ovah" [Defibrillator--\$10/jolt]*

Fried Rice w/Port. Sausage & Spam \$4.00

Edamame Rice \$4.00

Kim Chee Fried Rice \$6.00

*Extra egg or spam add \$1.00  
 Extra sausage add \$3.00  
 Extra kalbi beef patty add \$4.50  
 Extra Kalua Pork add \$4.00  
 Extra gravy add \$1.50*

Hawaiian Nachos \$7.95

*Chips topped with Kalua Pork & Lomi Salmon  
 "Mucho Ono!" (Whats next—Tako Tacos?)*

**MUSUBI's to da Max:**

Spam Musubi 7" Log (6 pc) \$4.95  
 Regular or Spicy: *with teriyaki sauce & furikake*

Bacon/Spam Musubi 7" Log (6 pc)  
*w/ aioli & furikake \$6.95; (\$8.95 double bacon)*

Portuguese Sausage Musubi 7" Log  
 Regular or Spicy: \$5.95

Salmon Musubi 7" Log \$9.95  
 Salmon/Crawfish Musubi 7" Log \$11.95

Unagi Musubi 7" Log \$11.95  
 Unagi/Crawfish Musubi 7" Log \$13.95

Flank Kalbi Musubi 7" Log \$9.95  
 Chicken Teri Musubi 7" Log \$9.95

Saimin reg size \$4.50  
*Hawaiian noodle soup with charsiu & fishcake*

Saimin large \$8.95

Miso soup \$1.95

Hiya yakko (cold tofu) \$2.95

Lomi Salmon \$14.00/lb  
*Fresh tomato, salt-cured salmon, sweet onions, & green onions*

**Ahi Poke (\*EVERY DAY)  
 Market Price**

**\*\*Please try to call ahead**

*Sashimi-grade ahi tuna, green onion, onion, ogo seaweed with our shoyu-based house sauce*

Tako Poke Market Price

Hamachi Poke Market Price

Salmon Poke Market Price

*Made with cured sashimi salmon.*

## PARTY TRAYS

*Call ahead (2 days if possible!). 1 lb. minimum order*  
**Prepayment required to confirm (cards accepted)**  
**Foil tray (9"x11") holds about 3 lb.**

Flank Steak Kalbi \$25.00 /lb.  
Kalua pork \$19.95 /lb.  
Kalua pork & cabbage \$18.95 /lb.  
Grilled Teriyaki Chicken \$17.95 /lb

Tray of Aloha Wings \$31.80 (about 2.8 lb;  
about 24 pc)

Tray of Spicy Korean Wings \$35.80  
(about 2.8 lb; about 24 pc)

Edamame \$4.00/lb  
Spicy Edamame \$5.00/lb

Tray of Fried rice w/Port. Sausage & Spam  
\$24.00 (4 lb)

Tray of Kim Chee Fried rice w/Port.  
Sausage & Spam \$24.00 (4 lb)

Edamame rice \$24.00 (4.0 lb)

Steamed white or brown rice \$8.00  
4 lb. (20 scoops)

Spam Musubi Tray \$19.80  
Tray holds 4 orders of 7" logs, cut into 24 pc

Mix Musubi Tray—Price Varies

Tray holds 4 orders of 7" logs, cut into 24 pc  
For example: Spam Musubi, Salmon  
Musubi, Kalbi Musubi, and Port. Sausage Musubi  
would be \$4.95+\$9.95+\$9.95+\$5.95=\$30.80

## SUSHI PARTY TRAYS

*Call ahead (2 days if possible). Sushi will be  
arranged on a domed tray/platter with ginger and  
wasabi; charge for each tray and arrangement is  
\$7.00. Each tray can hold up to 75 pieces or so,  
depending on the variety of sushi.*  
*Minimum order 48 pc.*

Calif maki \$9.00 (10 pc)  
Futomaki \$9.00 (10 pc)  
Inari ("cone sushi") \$1.10 pc  
Kappa maki (cucumber) \$3.30 (6 pc)  
Shinko maki (takuan) \$4.50 (6 pc)  
Shibazuke maki (red pickle) \$4.50 (6 pc)

prices subject to change

*Sachi's Kitchen* inside  
**TAKAHASHI MARKET**  
Japanese & Hawaiian  
Take Out Food

## TAKAHASHI MARKET

*Japanese, Hawaiian,  
& Asian foods since 1906*  
221 South Claremont St. (at 3<sup>rd</sup> Ave.)  
San Mateo, CA 94401  
650-343-0394; tmarket@aol.com

**CLOSED Monday**  
**CLOSED Tuesday**  
**Open 10 am – 7 pm Wed. to Fri.**  
**Open 10 am – 6 pm Saturday**  
**Open 11 am – 3 pm Sunday**  
[CLOSED on Federal Holidays]

[www.takahashimarket.com](http://www.takahashimarket.com)



[facebook.com/Takahashi-Market](https://facebook.com/Takahashi-Market)